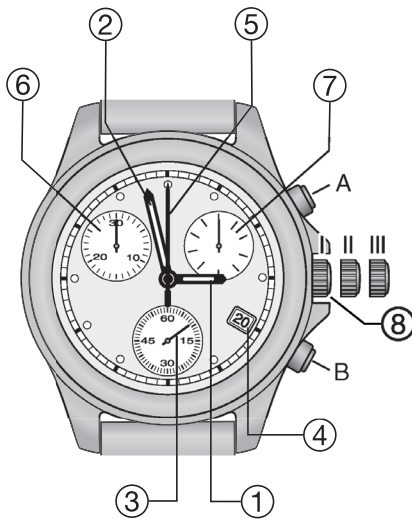


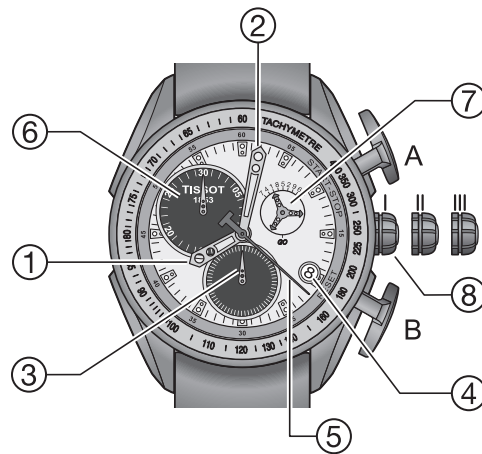
# kronográfok G10

## Használati utasítás



### Standard modell

- ❶ Óramutató
- ❷ Percmutató
- ❸ Másodpercmutató
- ❹ Dátumkijelző
- ❺ 60 másodperces számláló
- ❻ 30 perces számláló
- ❼ 1/10 másodperces számláló



### Racing modell

- ❶ Óramutató
- ❷ Percmutató
- ❸ Másodpercmutató
- ❹ Dátumkijelző
- ❺ 60 másodperces számláló
- ❻ 60 perces számláló
- ❼ 1/10 másodperces számláló

#### 3 helyzetű korona (8):

- I Felhúzási helyzet (becsavarva\*, nem kihúzva)
- II Beállítási helyzet dátumhoz (kicsavart\*, félig kihúzott)
- III Beállítási helyzet időhöz (kicsavart\*, teljesen kihúzott)

\* Csavaros koronával felszerelt modellek:  
 IA Eredeti helyzet (becsavarva, nem kihúzva)  
 IB Semleges helyzet (kicsavartva\*, nem kihúzva)

## Köszönjük a vásárlást!

Köszönjük, hogy a TISSOT® kronográfot választotta, a világ egyik legismertebb svájci óramárkáját. Az Ön óráját aprólékos gonddal szerelték össze a legjobb minőségű alapanyagokból és alkatrészekből, és védett az erőhatások, a hőingadozások, valamint a víz és a por hatása ellen.

Ez az útmutató a standard és TISSOT® Racing kvarc kronográfokra (G10 modell) vonatkozik. A kronográf beállításához és működtetéséhez, kérjük, olvassa el a modellre vonatkozó utasításokat.

Ezzel a kronográffal legfeljebb 30 perces eseményeket mérhet, és a következők funkciók állnak rendelkezésére:

- Szabványos START–STOP kronográf funkció
- ÖSSZEGZŐ funkció (részidők)
- OSZTOTT funkció (közbeneső idők)

Annak érdekében, hogy az Ön kronográfja évekig pontosan működjön, javasoljuk, hogy figyelmesen kövesse az ebben az útmutatóban foglalt előírásokat.

## Beállítások

### Csavaros koronával felszerelt modellek

A még jobb vízállóság érdekében néhány modell csavaros koronával van felszerelve. Mielőtt elvégezné az idő vagy a dátum beállítását, először ki kell csavarnia a koronát az **IB** helyzetbe, mielőtt kihúzná a **II** vagy a **III** helyzetbe.

**Fontos: Minden művelet után gondoskodjon a korona visszacsavarásáról, hogy az óra vízállóságát megőrizze.**

### Időbeállítás

Húzza ki a koronát a **III** helyzetbe, és forgassa az óramutató járásával megegyező vagy ellentétes irányba, hogy beállíthassa a kívánt időt. Szinkronizálja a 6 óránál elhelyezkedő kis másodpercmutatót valamely hivatalos időjelzéssel (rádió/TV/ Internet), a koronát kihúzva a második állásba; a mutató ekkor leáll. Amint az időbeállítás szinkronba kerül, nyomja vissza a koronát az **I** helyzetbe (menetes koronával rendelkező modellek esetén csavarja is vissza).

### Felhúzás

A kvarcórákat soha nem kell felhúzni.

### Dátum gyorsbeállítása

Húzza ki a koronát a **II** helyzetbe és forgassa el az óramutató járásával ellentétes irányban, amíg a helyes dátum meg nem jelenik a kijelzőn.

### Sebességmérő (modelltől függően)

A sebességmérő egy egyenes sebességgel mozgó tárgy sebességének mérésére szolgál. Indítsa el az időmérést, majd pontosan 1 kilométer megtétele után állítsa le. A stoppermutató egy számra mutat a tachometrikus skálán, amely a sebesség értékét jelzi km/h-ban.



## Számlálók nullázása

Az időmérés megkezdése előtt a számlálókat nullázni kell. Ha szükséges, a következőket tegye:

- Nullázza a 30 perces számláló mutatóját:  
- A korona a **III** helyzetben legyen, **A** nyomógomb
- Nullázza a 60 másodperces számláló mutatóját:  
- A korona a **II** helyzetben legyen, **B** nyomógomb
- Nullázza az 1/10 másodperces számláló mutatóját:  
- A korona a **II** helyzetben legyen, **A** nyomógomb

## Egyszerű stopper

Az „egyszerű stopper” funkció az események időmérését teszi lehetővé.



1 START

2 STOP

**Idő leolvasása (a fenti példa szerint)**

- 5 perc,
- 57 másodperc,
- 7 tizedmásodperc

3 Nullázás

**NB:** A kronográfmutatóknak minden időmérés előtt alaphelyzetben kell lenniük. Szükség esetén, kérjük, olvassa el a **SZÁMLÁLÓK NULLÁZÁSA** című részt.

**Megjegyzés:** Ha a korona az I helyzetben van, valamennyi stopperfunkció használható.

## ÖSSZEGZŐ funkció

Az ÖSSZEGZŐ funkció lehetővé teszi egymást követő események idejének mérését anélkül, hogy mindegyik esemény után nullázni kellene a stopper. Valamennyi mért idő hozzáadódik az előzők összegéhez.



1 START

2 STOP Leolvasás

3 ÚJRA START

4 STOP Leolvasás

5 ÚJRA START

6 STOP Leolvasás

X Számlálók nullázása

## OSZTOTT IDŐ funkció

Az OSZTOTT IDŐ funkció lehetővé teszi a mutatók leállítását, így anélkül olvashatja le valamely részidőt, hogy közben az időmérés megszakadna. Amikor újraindítja az időmérést, a kronográfmutatók „behozzák” a közben eltelt időt.



1 START

2 1. RÉSZIDŐ

**Az 1. idő leolvasása (lásd 2. ábra)**

- 5 perc,
- 4 másodperc,
- 6 tizedmásodperc

3 ÚJRA START (behozás)

4 2. RÉSZIDŐ

**A 2. idő leolvasása**

- 15 perc,
- 36 másodperc,
- 8 tizedmásodperc

5 ÚJRA START (behozás)

6 STOP

**A végleges idő leolvasása (összesített idő)**

- 25 perc,
- 18 másodperc,
- 4 tizedmásodperc

7 Számlálók nullázása



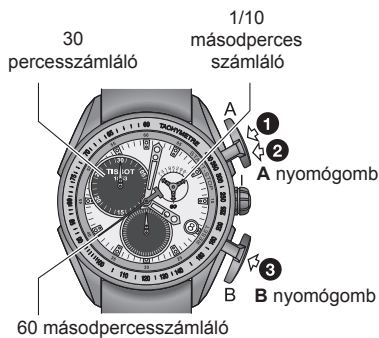
## Racing modell

### A tizedmásodperces kijelző

A TISSOT Racing modell azonos módon használható, mint a G10-es modellű standard kronográf. Egyedüli sajátosság a tizedmásodperces kijelző, amely három, egymással 120°-os szöget záró, egybeépített mutató és az ívben elhelyezett 1-9 számok segítségével értelmezhető.

### Számlálók nullázása

Minden időmérés előtt győződjön meg arról, hogy a számlálómutató a megfelelő pozícióban áll.



### Időmérés

- 1 START (A nyomógomb)**  
A három mutató egyike a „GO”-ra mutat, ami a nullának felel meg. Az időmérés elkezdődik, jóllehet a három mutató mozdulatlan marad.
- 2 STOP (A nyomógomb) - Az idő leolvasása**  
A három mutató közül csupán egy mutat az 1-9 számok egyikére, és így jelzi a mért időt, pl. 8 tizedmásodperc az ábrán látható példán.
- 3 Számlálók nullázása (B nyomógomb)**  
Az egyik mutató ismét a „GO”-ra mutat.



START



STOP + Leolvasás

## Gondozás és karbantartás

Javasoljuk, hogy kronográfját (a bőrszj kivételével) rendszeresen tisztítsa puha törlőruhával és kézmeleg, szappanos vízzel. Sós vízbe merülés után az órát öblítse le friss vízzel, és hagyja teljesen megszáradni.

Ne hagyja az órát olyan helyen, ahol jelentős hőmérséklet- vagy nedvességtartalom-változásnak, napfénynek vagy erős mágneses mezőknek lehet kitéve.

Javasoljuk, hogy óráját 3-4 évenként vizsgáltsa át egy hivatalos TISSOT® képvisellel vagy forgalmazóval. A kifogástalan karbantartási szolgáltatáshoz, és azért, hogy a garancia érvényes maradjon, minden esetben bejegyzett TISSOT® forgalmazót vagy képviselőt keressen fel.


**A TISSOT® kvarc kronográfok** a kvarckristály összehasonlíthatatlan pontosságát használják fel. Ezeknek az óráknak az energiatartaléka több mint két év folyamatos működéshez elegendő. Ha előreláthatólag több hétig vagy hónapig nem használja kronográfját, javasoljuk, hogy a koronát a III helyzetbe kihúzza tárolja. Ezzel lekapcsolja a motor elektromos táplálását, és így jelentősen megnöveli az elem élettartamát.

### Az elem cseréje

Ha az elem lemerült, haladéktalanul ki kell cseréltetnie egy hivatalosan elismert TISSOT® képviseltnél vagy forgalmazónál.

Az elem típusa: Ezüstoxid - cink gombelem, 1,55 V-os elem, 394. számú, SR 936 SW.

### Elhasznált kvarcórak gyűjtése és kezelése\*

 Ez a szimbólum is jelzi, hogy a terméket tilos a háztartási hulladékkal együtt kidobni, ezért kérjük, hogy azt a helyi, hivatalos gyűjtőbe dobja! Ezáltal Ön is hozzájárul a környezet védelméhez és az emberi egészség megőrzéséhez. Az anyagok újrahasznosítása segíti a természeti kincsek megőrzését.

\* hatályos az Európai Unió tagállamaiban, valamint a hasonló jogi szabályozással rendelkező országokban.